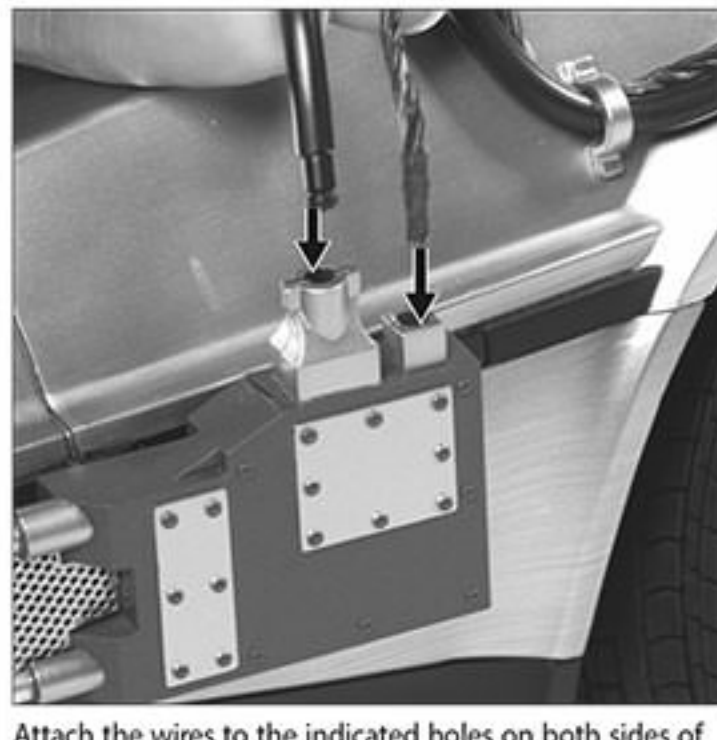


保險杠



Attach the wires to the indicated holes on both sides of the front bumper.
画像を参考に、フロントバンパーの側面へワイヤーを取り付けてください。反対側のワイヤーも同様に取り付け、完成です。
把电线装配至保险杠两侧指定接口位。

置框架

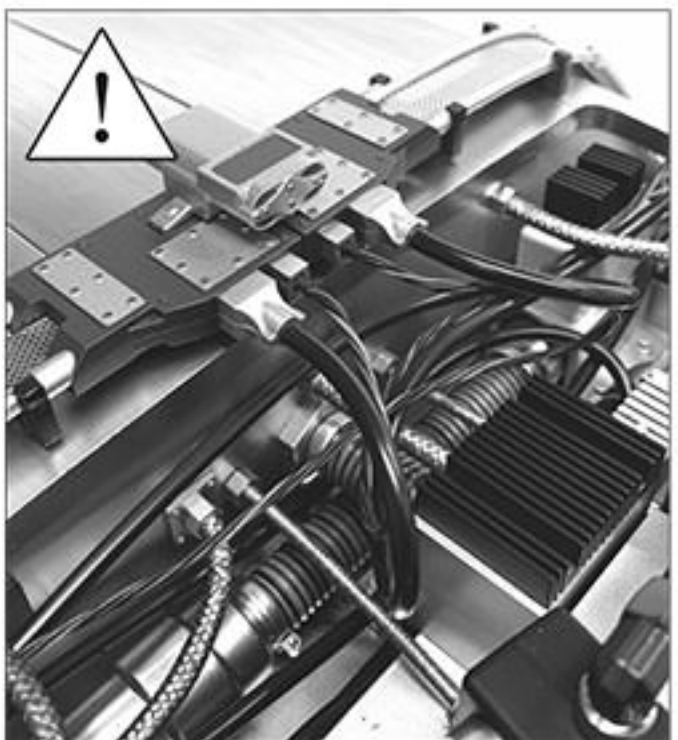


Attach the wires to the indicated holes on the flux bands.
画像を参考に、車体下部のワイヤーを装飾へ取り付けてください。反対側のワイヤーも同様に取り付け、完成です。
把电线装配至后置框架指定接口位。



Attach the wires to the indicated holes on the top of the vehicle.
画像を参考に、天井部のワイヤーを取り付けてください。
把电线装配至车辆顶部指定接口位。

/ 重要

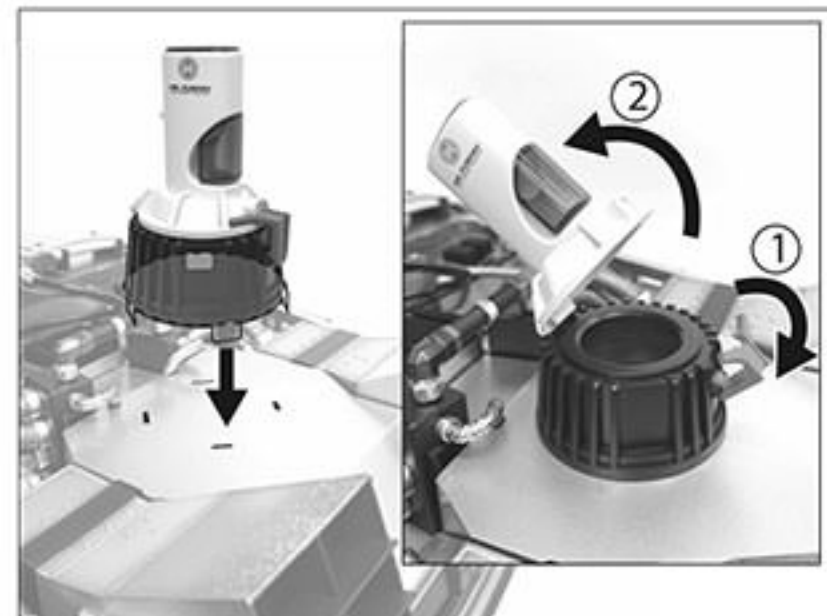


Be careful when handling the vehicle; otherwise, the flux bands and small parts on the vehicle may get damaged.

車体を持ち運ぶ際は、裝飾パーツの破損がないようご注意ください。過度に力を入れたり誤った使い方をすると、破損につながる恐れがありますのでご注意ください。

請小心把玩数具，以免损坏后盖框架及细小部件。

配配件

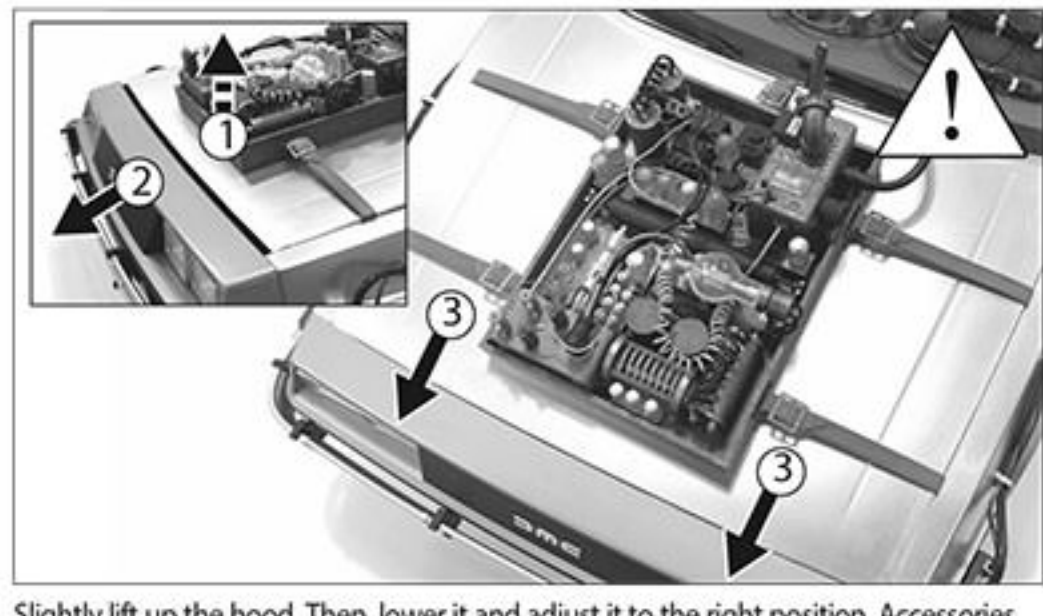


Attach the tow bar to the front of the vehicle. Attach the energy reactor in between the reactor cooling vents. The energy reactor can be opened as shown.

画像を参考に、牽引フックをバンパー下部へ取り付けください。画像を参考に、超小型原子炉を車体後部へ取り付けください。超小型原子炉は、画像のように閉閉することができます。

将拖杆装配到车头，将动力炉装配到冷却通风口之间。动力炉可以如图般打开。

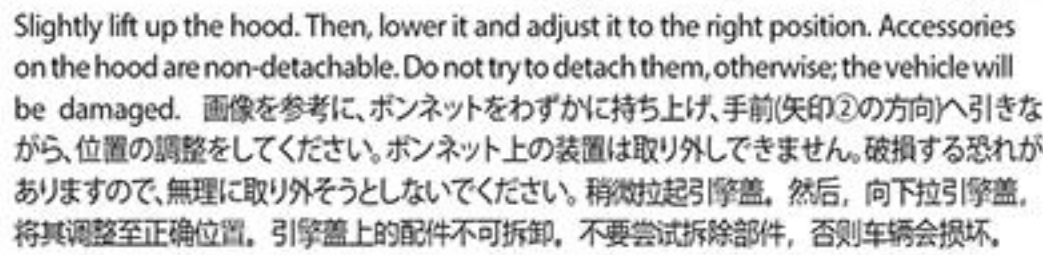
引擎盖



Attach one side of the hood first. Then, compress the springs at the other end and secure the hood to the vehicle. Close the hood as shown.

画像を参考に、ボンネットの片側を最初に取り付け、スプリングを押しながらもう片方を取り付けてください。その後、ボンネットを閉じてください。

按照指示順序，首先安裝引擎蓋的一側，然後再壓引擎蓋另一端的彈簧，並將引擎蓋安裝到車輛上。如圖配合上引擎蓋。

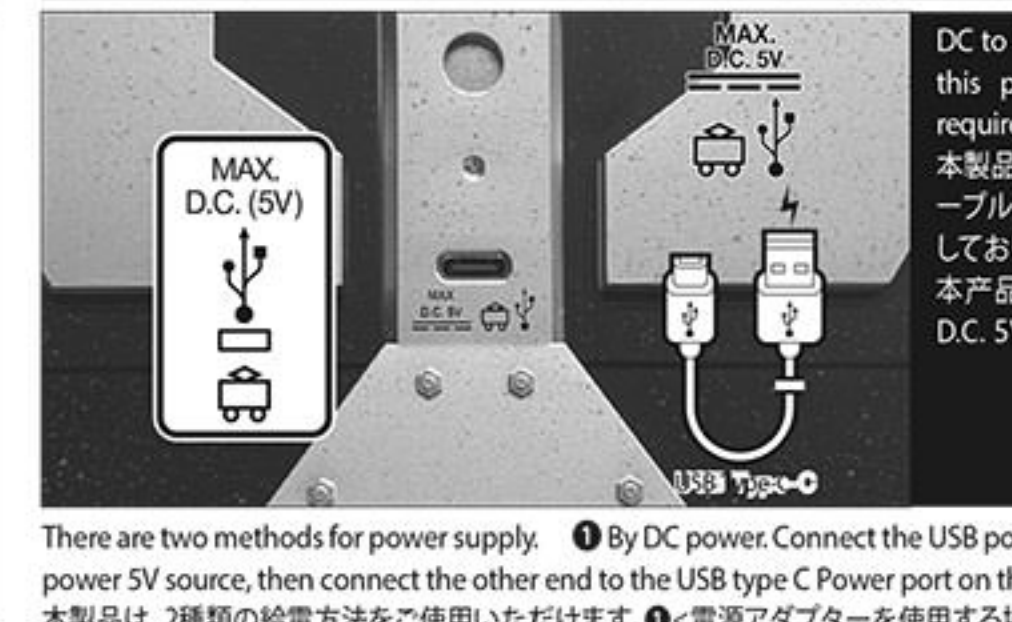


式车门



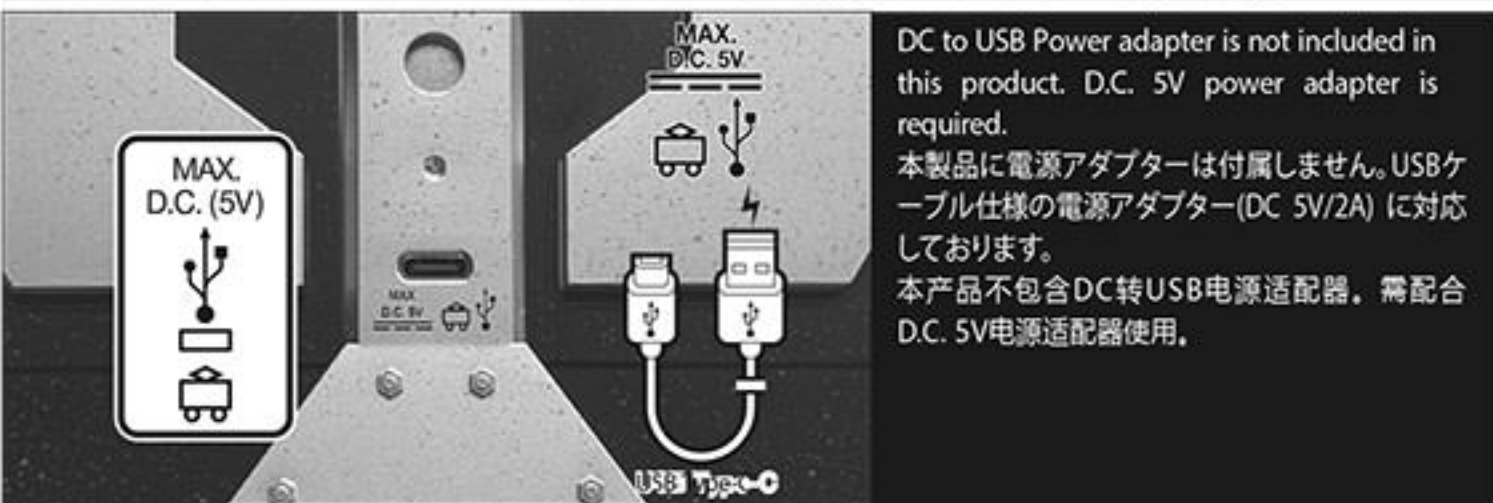
Doors can swing open up to 90°.	Doors can hold at 3 pre-set angles.
ドアは、矢印の方向へ約90度まで開くことができます。	ドアは、画像の3段階の角度で開けたまま保持することができます。
车门可向上掀起90°。	车门可固定在3个不同开启角度。

轮活动



Front wheels can be moved in the shown directions and angles.
前輪は、画像の可動範囲内で約40度まで動かすことができます。
前置车轮可以按所示方向和角度活动。

光功能



There are two methods for power supply. **① By DC power.** Connect the USB power cable into the recommended USB power 5V source, then connect the other end to the USB type C power port on the product. (USB cable is not included)

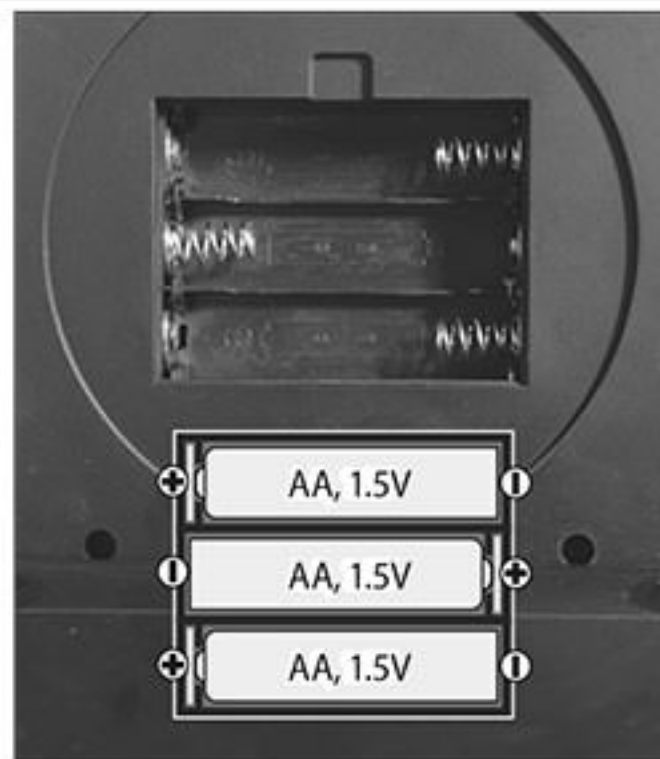
本製品は、2種類の給電方法をご使用いただけます。①**電源アダプター**を使用する場合>本製品はタイプCのUSBケーブルに対応しています。画像を参考に、底面の差込口へUSBケーブルを差し込み、電源アダプターを接続してください。本製品にUSBケーブル-電源ケーブルは付属しません。電源アダプターを使用する場合は、必ず使用する国や地域の電圧と合致したものををご使用ください。两种供电模式。②**使用USB供电。**把USB电源线连接至产品建议的 5V USB供电源，然后把电源线另一端连接至产品上的USB 型C电源接口。(本产品不包含USB电源线)



② By battery. Detach the cover. Unscrew and open the battery box. Put in three new batteries (AA,1.5V). Activate the light-up function by toggling the on/off switch. (*Batteries are not included.)

③ 電池を使用する場合>画像を参考に、ドライバーを使用しバッテリーカバーを開け、単3電池3本(別売り)をセットしてください。画像のスイッチでON/OFFの切り換えができます。

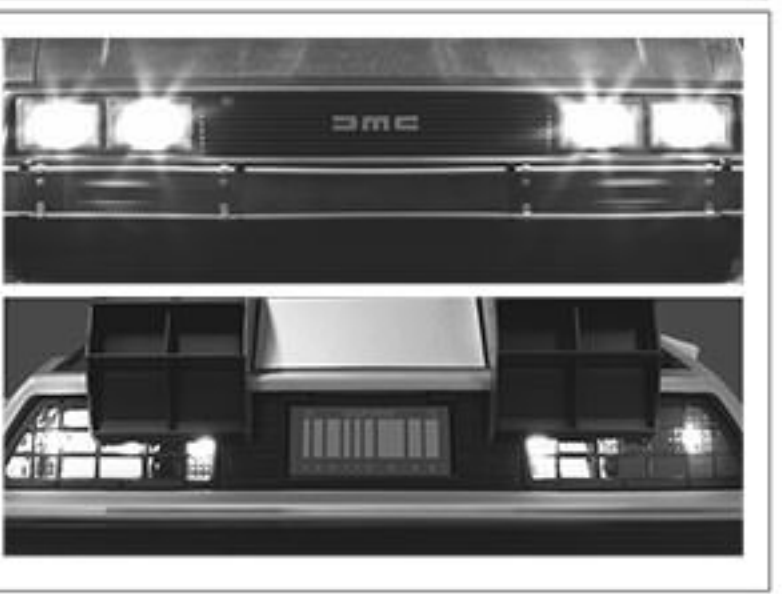
④ ②打開图示の蓋子、折开螺丝和电磁箱盖并放入3颗新电池(AA,1.5V)。利用开关启动灯光功能。 (*本产品不含电池)



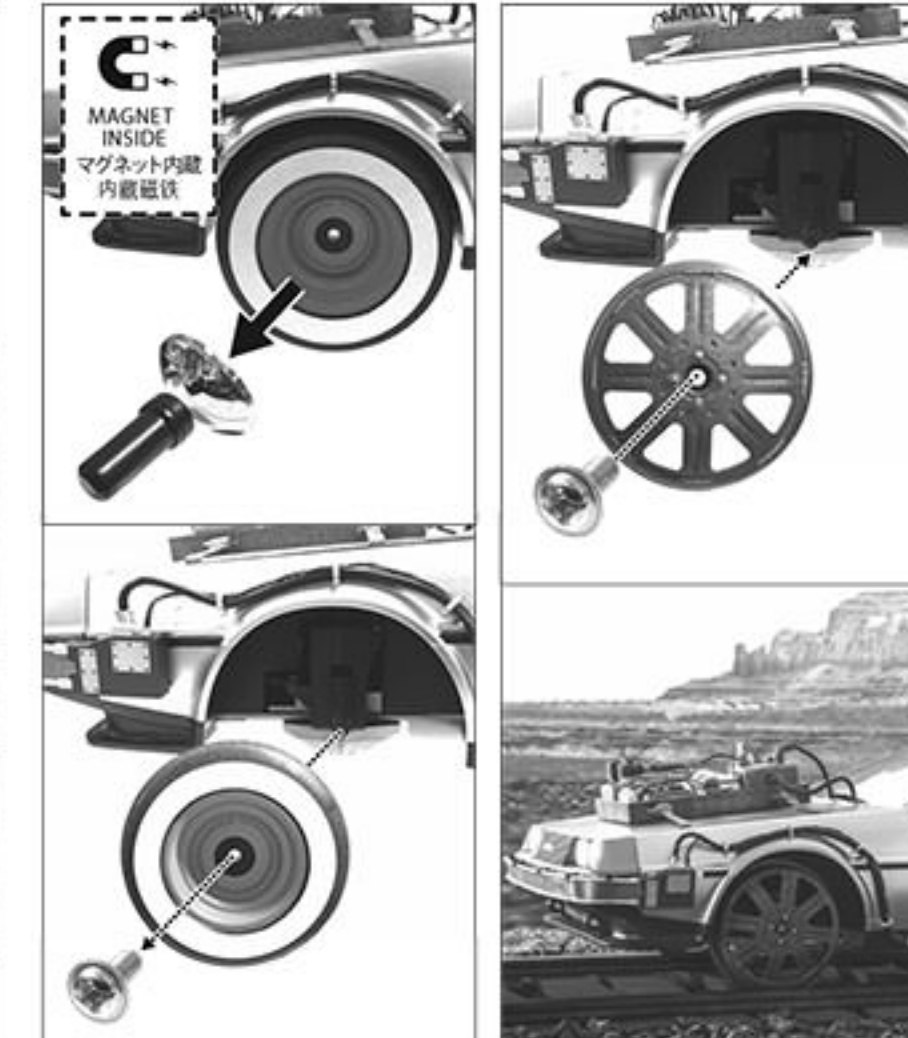
Activate LED Light Mode ① (Headlights, interior and rear signal lights) by toggling the on/off switch once and LED Light Mode ② (Reactor cooling vents, headlights, interior, rear signal lights) by toggling the switch again. スイッチを1回押すとモード①(点灯箇所:ヘッドライト、車内、テールライト)、もう1回押すとモード②(点灯箇所:原子炉の冷却孔、ヘッドライト、車内、テールライト)が作動します。按下开关启动LED灯效①(内部、车头及车尾指示灯)、重复开关转换至LED灯效②(冷却通风口、内部、车头及车尾指示灯)。



 Mode ② (Reactor cooling vents, headlights, interior, rear signal lights)
モード②(点灯箇所: 原子炉の冷却孔、ヘッドライト、車内、テールライト)
LED灯效②(冷却通风口、内部、车头及车尾指示灯)



越野模式

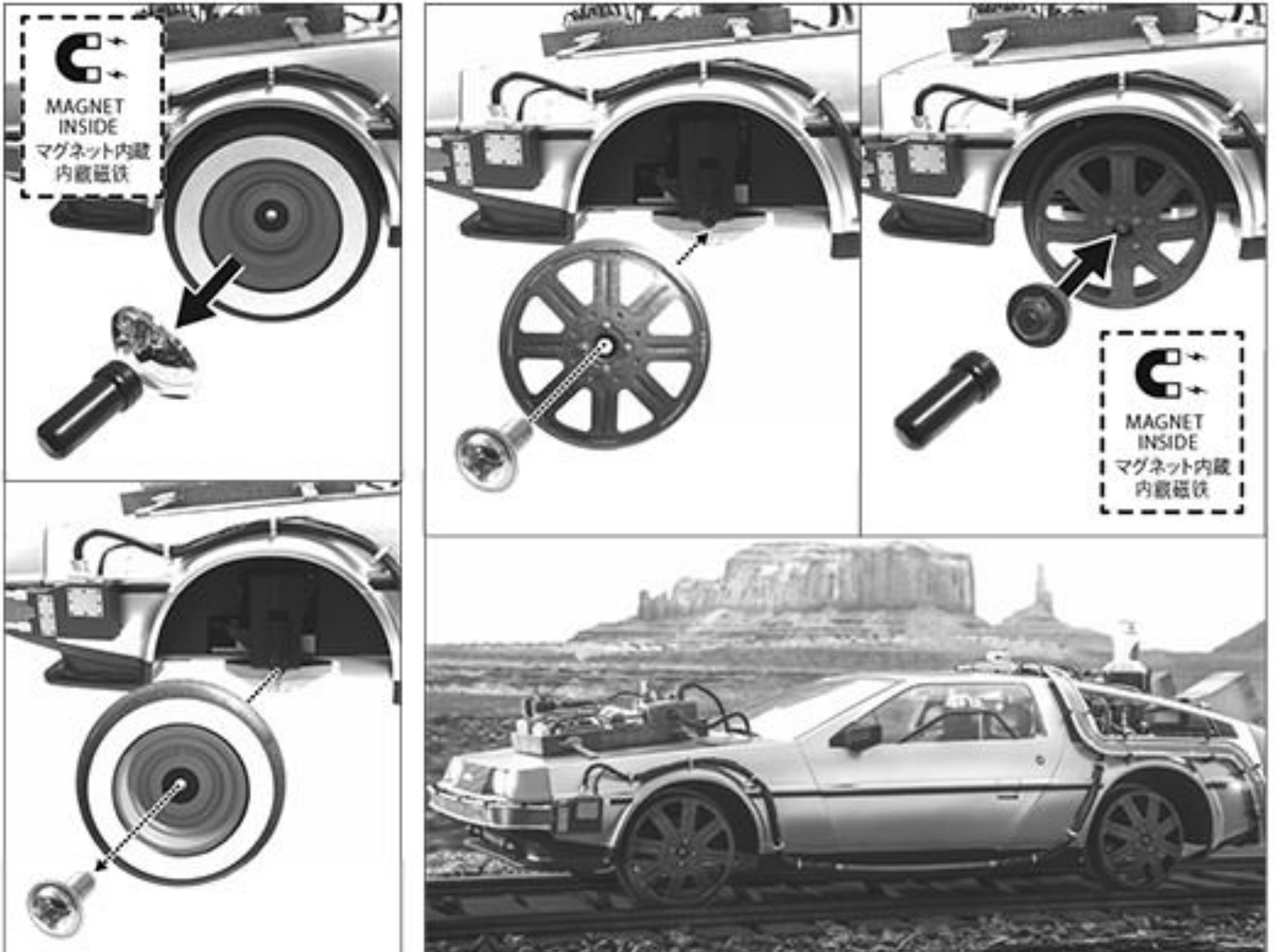


Use both hands to pull down the wheel. Adjust the wheel to the original position by pressing the indicated button.

画像を参考に、両手でタイヤをしっかり持って引き下げてください。タイヤを元の位置へ戻す際は、画像のボタンを押してください。

用双手拉下车轮。按图示按钮将车轮调整至原本位置。

换车轮



Detach the cover and the screw. Interchange the wheel and secure it with the screw. Attach the indicated cover as shown.

画像を参考に、タイヤのカバーとネジを取り外してください。タイヤを取り外し、差し替え用ホイールを取り付けてください。ネジを締めて固定し、画像のカバーを取り付けてください。

拆下盖子和螺丝。更换轮子并用螺钉将其固定。如图般安装指定的盖子。

WARNING: • This product is not a Collectible use only. • Do not store or display the product outdoors. • Adult assembly is required. • Do not mix old and new batteries or batteries of different types: alkaline, standard (carbon-zinc) or rechargeable (nickel-cadmium/batteries). • Do not charge non-rechargeable batteries. • Rechargeable batteries are to be removed from the product before being recharged. • Batteries installation, charging rechargeable batteries, and parts assembly should be done by an adult. • Batteries are to be inserted with the correct polarity and exhausted batteries are to be removed from the product. • Do not look at the LED light directly; it may be harmful to eyes. • Change the batteries and observe the status of batteries regularly to avoid leakage which may cause damage to the product and its electricity system. • Never short-circuit the battery terminals. • D.C. to USB Power adapter is not included in this product. D.C. 5V power adapter is required. • Ensure the USB cable connects to the product correctly for power supply; otherwise it will be damaged. • The product will not be repaired if it has been tampered with, altered, modified, or reworked. • Regularly check the USB power cable, plug housing and other components for damage; In the event of such damage, do not connect the product and transformer until the damage is repaired. • Do not connect to more than one power supply where such connection is possible without the aid of tool or breaking the product. • USB cable is not to be inserted into socket outlets. • Product can be operated by using batteries or D.C. to USB Power adapter. • The product liable to be damaged with liquid is to be kept away from water, oil, acid, alkali, etc. When cleaning, do not use a damp cloth first and dry with a clean, soft cloth. • Do not rub or wipe the product with thinner, benzene, alcohol or any corrosive materials which could damage the product. • Do not expose the product in high temperature and humidity as these extremes can cause a loss of structural integrity. • Do not get the product in touch with sharp objects or nails to avoid material damage. • The product is not intended for children under 3 years old. • The transformer is not a toy. • Mischief of transformer can cause electrical shock. The toy shall only be used with a transformer for toys. • The product shall only be used with recommended transformer (not included). • This toy produces flashes that may trigger epilepsy in sensitised individuals.

Note: The above statements are not included in maintenance nor replacement

Please check this instruction sheet for future reference, since it contains important information.

[illegible]

警告: • 本产品非玩具。本产品只属收藏品。• 本产品不适合于户外展示或存放。• 本产品必须由成人组装。• 请勿混用新旧电池或不同类型的电池:碱性电池、标准(碳-锌)电池或充电电池(镍-镉)。• 请勿给非充电电池充电。• 在充电前请将充电电池从产品中取出。• 电池安装, 充电电池充电和零件组装应由成人来完成组装。• 请以正确的极性插入电池, 并从产品中取出耗尽的电池。• 不要直视LED灯; 它可能对眼睛有害。• 定期更换电池并观察电池状态, 以免漏电池液, 可能会损坏产品及其电力系统。• 切勿造成电池接头短路。• 本产品不包含D.C.转USB电源适配器。需使用D.C. 5V电源适配器。• USB电源线必须完全接驳好本产品插口后才能正常通电, 否则会令产品损坏。• 如自行作任何表面或电子相关的改装而引致产品结构损坏, 本司将不负责修理处理。• 应定期检查USB电源接驳线, 插头外壳和其他部件是否损坏; 如果发生此类损坏, 在修复损坏前, 不得连接产品及变压器。• 本产品不得连接超过一个电源。• USB电源线不能插入插座。• 本产品可通过使用电池或D.C.转USB电源适配器操作。• 使用液体清洁本产品前, 应与变压器断开。• 清洁时, 先用湿布拭擦干净, 然后用干净的软绵布抹干。• 不要用稀释剂, 苯, 酒精或任何可能损坏产品的腐蚀性物质擦拭, 否则产品会损坏。• 不要把本产品摆放在高温或湿度高的环境, 以免令产品结构受损。• 请避免尖锐物品及指甲与本产品有任何接触, 以免损坏产品涂层。• 本产品不适合三岁以下儿童使用。• 变压器非玩具。• 不当使用变压器可引致触电。• 该模型只能与玩具变压器一起使用。• 模型只能使用推荐的变压器, 变压器不是模型。• 本玩具产生的闪光可能会引发敏感人士的癫痫病。

重要:若有以上情况发生, 本司将不负责修理处理或更换。

说明书含有重要信息, 请保留, 以便将来查阅。